

**Amendamentul 1****Helga Trüpel**

în numele Grupului Verts/ALE

**Raport****Monika Hohlmeier**Estimarea bugetului de venituri și cheltuieli pentru exercițiul financiar 2014 - Secțiunea I -  
Parlamentul  
2013/2018(BUD)**A7-0112/2013****Propunere de rezoluție****Punctul 2***Propunerea de rezoluție*

2. reamintește că suma prevăzută de proiectul preliminar de estimare a bugetului pe 2014 se ridică la 1 813 144 206 EUR, potrivit propunerii formulate de Secretarul General în raportul său adresat Biroului; ia act de faptul că majorarea propusă este de 3,58 % față de bugetul 2013; subliniază că majorarea propusă constă în obligații legale, și anume o majorare de 2,20% generată de costurile punctuale aferente acestui exercițiu în legătură cu alegerea unui nou Parlament și transformării într-o instituție cu adevărat democratică și independentă prin aplicarea propriului său Statut al deputaților și Statut al asistenților deputaților și o cotă de 1,30% pentru alte obligații legale; salută planurile Grupului de lucru comun al Biroului și al Comisiei pentru bugete de a analiza posibilitatea de a reforma structural bugetul Parlamentului și se așteaptă ca acest demers să prezinte, până în septembrie 2013, opțiuni privind realizarea de economii în bugetul 2014, fără a pune în pericol excelența legislativă și calitatea condițiilor de muncă;

*Amendamentul*

2. reamintește că suma prevăzută de proiectul preliminar de estimare a bugetului pe 2014 se ridică la 1 813 144 206 EUR, potrivit propunerii formulate de Secretarul General în raportul său adresat Biroului; ia act de faptul că majorarea propusă este de 3,58 % față de bugetul 2013; subliniază că majorarea propusă constă **în principal** în obligații legale, și anume o majorare de 2,20% generată de costurile punctuale aferente acestui exercițiu în legătură cu alegerea unui nou Parlament și transformării într-o instituție cu adevărat democratică și independentă prin aplicarea propriului său Statut al deputaților și Statut al asistenților deputaților și o cotă de 1,30% pentru alte obligații legale; salută planurile Grupului de lucru comun al Biroului și al Comisiei pentru bugete de a analiza posibilitatea de a reforma structural bugetul Parlamentului și se așteaptă ca acest demers să prezinte, până în septembrie 2013, opțiuni privind realizarea de economii în bugetul 2014, fără a pune în pericol excelența legislativă și calitatea condițiilor de muncă;

Or. en

10.4.2013

A7-0112/2

## Amendamentul 2

**Helga Trüpel**

în numele Grupului Verts/ALE

## Raport

**Monika Hohlmeier**

Estimarea bugetului de venituri și cheltuieli pentru exercițiul financiar 2014 - Secțiunea I - Parlamentul 2013/2018(BUD)

**A7-0112/2013**

## Propunere de rezoluție

### Punctul 3

#### *Propunerea de rezoluție*

3. subliniază că implicațiile financiare ale alegerilor europene și ale schimbării deputaților și asistenților lor între două legislaturi sunt excepționale și recunoaște eforturile depuse deja pentru a înscrie aceste costuri punctuale în buget; regretă că aceste costuri suplimentare trebuie suportate într-un singur exercițiu bugetar și solicită Secretarului General să găsească o modalitate prin care, în viitor, aceste costuri să fie împărțite pe toată durata legislaturii parlamentare; consideră totuși să sunt necesare eforturi suplimentare pentru realizarea de noi modificări, economii și reforme structurale, inclusiv utilizând posibilitățile din Regulamentul financiar, cu obiectivul de a menține rata de creștere a bugetului cât mai aproape de rata inflației;

#### *Amendamentul*

3. subliniază că implicațiile financiare ale alegerilor europene și ale schimbării deputaților și asistenților lor între două legislaturi sunt excepționale și recunoaște eforturile depuse deja pentru a înscrie aceste costuri punctuale în buget; regretă că aceste costuri suplimentare trebuie suportate într-un singur exercițiu bugetar și solicită Secretarului General să găsească o modalitate prin care, în viitor, aceste costuri să fie împărțite pe toată durata legislaturii parlamentare; **consideră că, pe termen mediu, Statutul deputaților ar trebui să facă obiectul unei revizuri în vederea limitării anumitor costuri;** consideră totuși să sunt necesare eforturi suplimentare pentru realizarea de noi modificări, economii și reforme structurale, inclusiv utilizând posibilitățile din Regulamentul financiar, cu obiectivul de a menține rata de creștere a bugetului cât mai aproape de rata inflației;

Or. en

AM\933107RO.doc

PE507.428v01-00

10.4.2013

A7-0112/3

### Amendamentul 3

**Helga Trüpel**

în numele Grupului Verts/ALE

### Raport

**A7-0112/2013**

**Monika Hohlmeier**

Estimarea bugetului de venituri și cheltuieli pentru exercițiul financiar 2014 - Secțiunea I - Parlamentul  
2013/2018(BUD)

### Propunere de rezoluție

#### Punctul 10

#### *Propunerea de rezoluție*

10. ia în considerare concluziile inițiale ale Grupului de lucru comun pentru bugetul Parlamentului al Biroului și al Comisiei pentru bugete privind urmărirea de reforme structurale și organizatorice care au ca obiectiv creșterea eficienței fără a pune în pericol excelența legislativă și calitatea condițiilor de muncă; remarcă, în acest sens, că ar trebui îmbunătățite furnizarea de consiliere științifică independentă și capacitatea de a exercita controlul, pentru a consolida activitatea Parlamentului ca instituție căreia i-au fost conferite competențe legislative și de control democratic; salută faptul că Grupul de lucru comun caută noi posibilități de economisire și de creștere a eficienței și îi solicită să își prezinte primele constatări în timp util pentru pregătirea lecturii de către Parlament a bugetului 2014, conform procedurii în două etape convenite în reuniunea de conciliere;

#### *Amendamentul*

10. ia în considerare concluziile inițiale ale Grupului de lucru comun pentru bugetul Parlamentului al Biroului și al Comisiei pentru bugete privind urmărirea de reforme structurale și organizatorice care au ca obiectiv creșterea eficienței fără a pune în pericol excelența legislativă și calitatea condițiilor de muncă; remarcă, în acest sens, că ar trebui îmbunătățite furnizarea de consiliere științifică independentă și capacitatea de a exercita controlul, pentru a consolida activitatea Parlamentului ca instituție căreia i-au fost conferite competențe legislative și de control democratic; ***consideră totuși că, în contextul bugetar actual, aceste măsuri nu ar trebuie să fie aplicate pe termen scurt***; salută faptul că Grupul de lucru comun caută noi posibilități de economisire și de creștere a eficienței și îi solicită să își prezinte primele constatări în timp util pentru pregătirea lecturii de către Parlament a bugetului 2014, conform procedurii în două etape convenite în reuniunea de conciliere;

Or. en

AM\933107RO.doc

PE507.428v01-00

10.4.2013

A7-0112/4

**Amendamentul 4**

**Helga Trüpel**

în numele Grupului Verts/ALE

**Raport**

**A7-0112/2013**

**Monika Hohlmeier**

Estimarea bugetului de venituri și cheltuieli pentru exercițiul financiar 2014 - Secțiunea I - Parlamentul  
2013/2018(BUD)

**Propunere de rezoluție**

**Punctul 16**

*Propunerea de rezoluție*

*Amendamentul*

16. consideră că, pe baza activității începute în 2012, Grupul de lucru comun pentru bugetul Parlamentului al Biroului și al Comisiei pentru bugete ar putea avea în continuare un rol util, identificând posibile economii structurale și căutând și prezentând Comisiei pentru bugete idei pentru realizarea de noi economii și pentru îmbunătățirea eficienței și a eficacității; încurajează grupul să își continue activitatea analizând atent posibile economii, sinergii și creșteri ale eficienței, ceea ce ar putea elibera fonduri pentru investiții în dezvoltarea instituțională în 2014 și ulterior;

16. consideră că, pe baza activității începute în 2012, Grupul de lucru comun pentru bugetul Parlamentului al Biroului și al Comisiei pentru bugete ar putea avea în continuare un rol util, identificând posibile economii structurale și căutând și prezentând Comisiei pentru bugete idei pentru realizarea de noi economii și pentru îmbunătățirea eficienței și a eficacității; încurajează grupul să își continue activitatea analizând atent posibile economii, sinergii și creșteri ale eficienței, ceea ce ar putea elibera fonduri pentru investiții în dezvoltarea instituțională în 2014 și ulterior; ***consideră că deschiderea Grupului de lucru comun și către alte grupuri politice ar putea aduce idei noi privind economii structurale la bugetul Parlamentului;***

Or. en

10.4.2013

A7-0112/5

**Amendamentul 5**

**Helga Trüpel**

în numele Grupului Verts/ALE

**Raport**

**A7-0112/2013**

**Monika Hohlmeier**

Estimarea bugetului de venituri și cheltuieli pentru exercițiul financiar 2014 - Secțiunea I -  
Parlamentul  
2013/2018(BUD)

**Propunere de rezoluție**

**Punctul 19**

*Propunerea de rezoluție*

*Amendamentul*

19. reamintește economiile structurale realizate la toate liniile bugetare pentru deplasări în 2013; subliniază că, în ceea ce privește condițiile de deplasare, nu se poate face discriminare între deputați în funcție de țara lor de origine;

19. reamintește economiile structurale realizate la toate liniile bugetare pentru deplasări în 2013; subliniază că, în ceea ce privește condițiile de deplasare, nu se poate face discriminare între deputați în funcție de țara lor de origine; ***solicită o evaluare a metodei voluntare alese de Grupul de lucru comun pentru limitarea zborurilor la clasa business;***

Or. en

10.4.2013

A7-0112/6

**Amendamentul 6**

**Helga Trüpel**

în numele Grupului Verts/ALE

**Raport**

**A7-0112/2013**

**Monika Hohlmeier**

Estimarea bugetului de venituri și cheltuieli pentru exercițiul financiar 2014 - Secțiunea I -

Parlamentul

2013/2018(BUD)

**Propunere de rezoluție**

**Punctul 19 a (nou)**

*Propunerea de rezoluție*

*Amendamentul*

*19a. consideră că volumul creditelor alocate pentru autovehiculele Parlamentului este extraordinar de ridicat (peste 6 milioane EUR pe an); solicită examinarea unor modalități mai puțin costisitoare de gestionare a parcului de autovehicule al Parlamentului;*

Or. en